

STUDENT NUMBER

CENTRE NUMBER

HIGHER SCHOOL CERTIFICATE EXAMINATION

1998  
**INDONESIAN**  
2 UNIT Z  
(50 Marks)

*Time allowed—Two hours  
(Plus 5 minutes reading time)*

**DIRECTIONS TO CANDIDATES**

- Write your Student Number and Centre Number at the top right-hand corner of this page.
- Attempt ALL questions.

**Section I—Reading Skills (30 marks)**

- Answer the questions in the spaces provided in this paper.

**Section II—Writing Skills (20 marks)**

- Answer each question in a SEPARATE Writing Booklet.

**SECTION I—READING SKILLS**

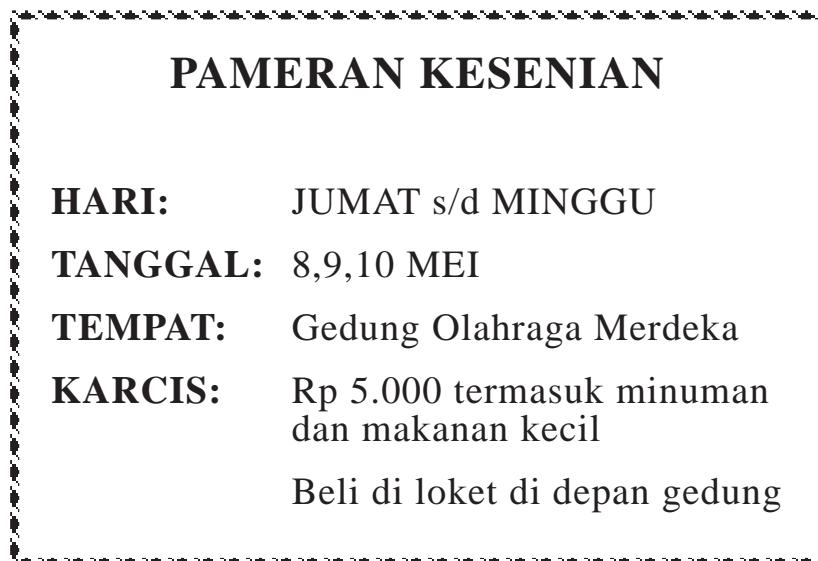
(30 Marks)

Answer the questions in the spaces provided in this paper.

**QUESTION 1.** (13½ marks)

Read each of the following items, then answer the questions in ENGLISH.

(a)



(i) What is being exhibited?

.....

(ii) On what days is the exhibition being held?

.....

(iii) What is included in the price of the ticket?

.....

(iv) Where can tickets be bought?

.....

QUESTION 1. (Continued)

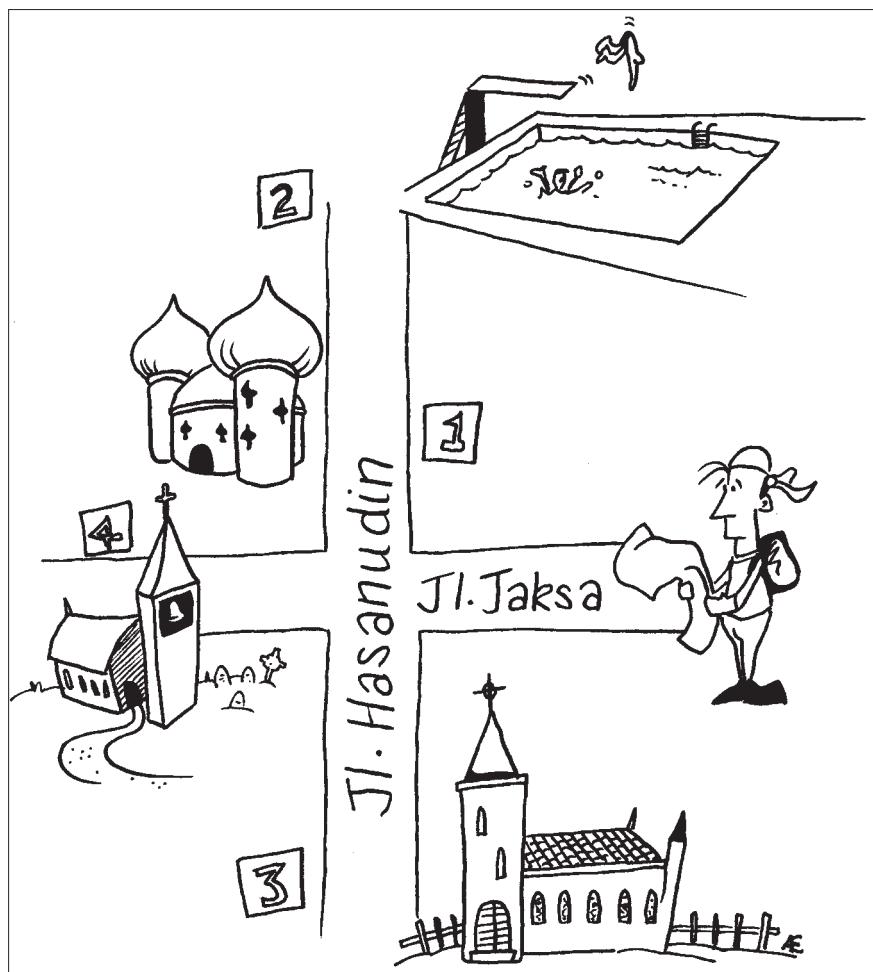
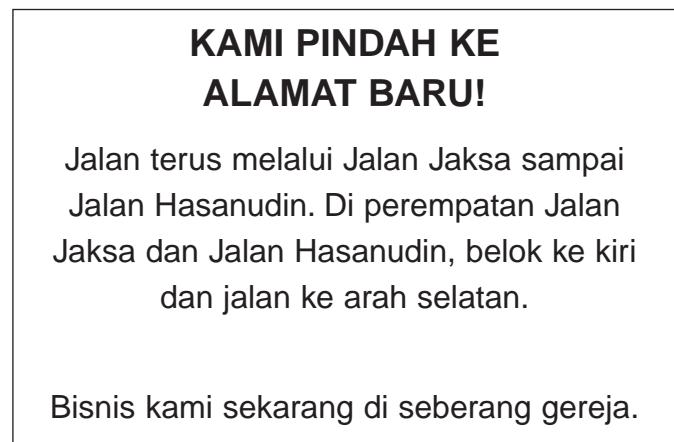
The following three advertisements appear in an Indonesian community newspaper in Australia.

(b)

<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;"><b>KAMAR DISEWAKAN</b></th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="padding: 10px;">           Beberapa kamar untuk disewa            Cocok untuk            pasangan suami/steri            Fasilitas cuci dan setrika            Halaman luas            Dekat kendaraan umum         </td></tr> </tbody> </table> <hr/> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;"><b>RUANG JODOH</b></th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="padding: 10px;">           Janda, 34 tahun, dua anak,            jururawat, suka berolahraga,            langsing, rambut lurus              Mencari teman hidup              tinggi, wajah lumayan, pekerjaan            tetap, atletis, agama Islam, suku            apa saja         </td></tr> </tbody> </table> <hr/> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;"><b>BISNIS DIJUAL</b></th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="padding: 10px;">           Rumah makan Indonesia            Didirikan 15 tahun yang lalu            Cocok untuk bisnis keluarga            3 kamar tidur di atas              Dijual karena pemilik ada            komitmen di luar negeri              Tempat parkir untuk 20 mobil         </td></tr> </tbody> </table>	<b>KAMAR DISEWAKAN</b>	Beberapa kamar untuk disewa Cocok untuk pasangan suami/steri Fasilitas cuci dan setrika Halaman luas Dekat kendaraan umum	<b>RUANG JODOH</b>	Janda, 34 tahun, dua anak, jururawat, suka berolahraga, langsing, rambut lurus  Mencari teman hidup  tinggi, wajah lumayan, pekerjaan tetap, atletis, agama Islam, suku apa saja	<b>BISNIS DIJUAL</b>	Rumah makan Indonesia Didirikan 15 tahun yang lalu Cocok untuk bisnis keluarga 3 kamar tidur di atas  Dijual karena pemilik ada komitmen di luar negeri  Tempat parkir untuk 20 mobil	<p>(i) For whom are these rooms suitable?            .....            .....</p> <p>(ii) List THREE of the advertised features.            1. ....            2. ....            3. ....</p> <p>(iii) Tick the section of the newspaper where you would find this advertisement.            (A) employment .....            (B) personal .....            (C) travel .....            (D) sport .....</p> <p>(iv) Why might this building be suitable for a family?            .....            .....            .....</p> <p>(v) Why is the owner selling the business?            .....            .....            .....</p>
<b>KAMAR DISEWAKAN</b>							
Beberapa kamar untuk disewa Cocok untuk pasangan suami/steri Fasilitas cuci dan setrika Halaman luas Dekat kendaraan umum							
<b>RUANG JODOH</b>							
Janda, 34 tahun, dua anak, jururawat, suka berolahraga, langsing, rambut lurus  Mencari teman hidup  tinggi, wajah lumayan, pekerjaan tetap, atletis, agama Islam, suku apa saja							
<b>BISNIS DIJUAL</b>							
Rumah makan Indonesia Didirikan 15 tahun yang lalu Cocok untuk bisnis keluarga 3 kamar tidur di atas  Dijual karena pemilik ada komitmen di luar negeri  Tempat parkir untuk 20 mobil							

## QUESTION 1. (Continued)

- (c) When John goes to the tailor he finds this sign on the door.



Where has the tailor moved to? Is it location 1, 2, 3 or 4? .....  
.....

## QUESTION 1. (Continued)

(d)

<b>ACARA TV</b>	
TVRI	
19.00	Marilah kita berkebun: beraneka macam tanaman
20.00	Berita Nusantara
20.30	Olahraga bulutangkis: Surabaya lawan Yogyakarta
21.30	Film seri: Friends
22.00	Lagu-lagu kercong
22.30	Laporan Cuaca
23.00	Berita Dunia
23.30	TUTUP

(i) What is on TV after the weather?

.....  
.....

(ii) What is the show at 7 pm (19.00) about?

.....  
.....

**Question 1 continues on page 6**

QUESTION 1. (Continued)

(e)

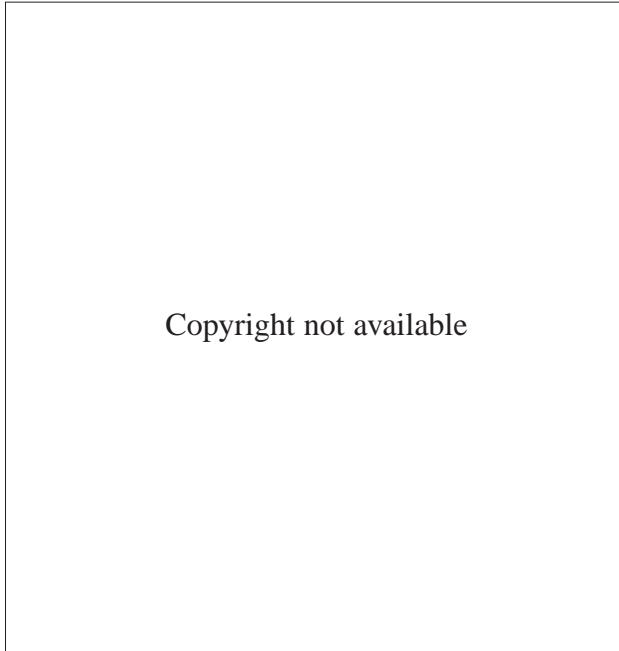


What are THREE things we are told about these shoes?

- (i) .....
- (ii) .....
- (iii) .....

## QUESTION 1. (Continued)

(f)



Copyright not available

(i) What is the writer's hobby?

.....  
.....

(ii) What information is the writer requesting?

.....  
.....

**Question 1 continues on page 8**

## QUESTION 1. (Continued)

(g)

**Tips Untuk Wisatawan ke Indonesia**

Kalau berlibur di Indonesia tak ada apapun yang lebih berguna dari pada sehelai sarung. Selain memakainya sebagai rok, sarung itu juga bisa dipakai sebagai selendang kalau cuaca dingin pada waktu malam. Anda dapat tidur di atas sarung itu kalau bermalam-malam di pantai. Juga dapat digunakan sebagai handuk, kalau tinggal di penginapan yang sederhana misalnya di sebuah losmen.

Jadi, kalau ke Indonesia jangan lupa memasukkan sehelai sarung ke dalam kopor/ransel Anda. Penggunaannya banyak.



State THREE reasons why this item of clothing is so useful.

- (i) .....
- (ii) .....
- (iii) .....

BLANK PAGE

**Please turn over**

**QUESTION 2.** (16  $\frac{1}{2}$  marks)

Read passages (a) and (b), then answer the questions below them in ENGLISH.

(a)

*Mokhtar yang baik,*

*Bagaimana kabar Mokhtar di Jakarta? Mudah-mudahan Mokhtar sekeluarga dalam keadaan sehat.*

*Coba terka! Saya sedang berkunjung ke rumah orangtua teman saya yang mempunyai tanah pertanian seluas ribuan hektar di daerah pedesaan. Tempat itu terletak dua jam naik mobil dari sebuah kota kecil di tengah negara bagian NSW. Kami di sini jauh dari mana-mana, tidak seperti di Indonesia. Coba bayangkan! Rumah tetangga terdekat saja satu setengah jam dari sini. Tadi pagi kami naik sepeda motor ke sana. Kami berangkat jam delapan dan tiba di sana jam setengah sepuluh.*

*Nanti sore kami akan naik kuda. Saya merasa sedikit takut tetapi semua kuda kelihatannya ramah dan jinak. Mudah - mudahan saya bisa naik kuda dengan aman.*

*Saya juga merasa cape sekali karena saya harus selalu berbahasa Inggris - tidak ada orang di sini yang mengerti Bahasa Indonesia. Susah, ya!*

*Di belakang rumah ada lapangan tenis dan kolam renang yang tidak berair karena penduduk di sini kekurangan air. Bukan main keringnya tanah di sini seperti tanah di Indonesia waktu musim kemarau.*

*Cuacanya panas seperti di Indonesia dan pemandangannya sedikit membosankan - tanah merah dan pohon kayu putih saja. Tetapi pada malam hari langitnya indah sekali. Ada ribuan bintang terlihat karena udara bersih dari polusi kendaraan dan pabrik.*

*Kami kembali ke kota pada akhir minggu karena besoknya sekolah mulai lagi. Di kota saya bisa mengirimkan surat ini kepadamu. (Di sini jauh sekali dari kantor pos.)*

*Salam hangat,  
Iwan*

## QUESTION 2. (Continued)

- (i) Where has Iwan gone with his friend?

.....

- (ii) What difference does he notice between Indonesia and Australia?

.....

.....

- (iii) What similarity between Indonesia and Australia does he mention?

.....

.....

- (iv) Why does Iwan say he feels tired?

.....

.....

.....

**Question 2 continues on page 12**

## QUESTION 2. (Continued)

- (b) Linda Malaiholo is a student from Ambon and she has just been to Yogyakarta to attend the wedding of her cousin Dinah. Bruri, a reporter from the school magazine, has interviewed her about the wedding. This is his report.

### Sebuah Liburan Dan Pelajaran Budaya

BRURI	Perkawinan Dinah perkawinan adat apa?
LINDA	Adat Jawa.
BRURI	Coba ceritakan apa yang Linda lihat.
LINDA	Pada pagi hari sebelum upacara perkawinan, saya boleh masuk kamar di mana Dinah dihias. Saya melihat rambut Dinah dihias dengan perhiasan dan bunga-bunga. Mukanya juga dimake-up secara adat.
BRURI	Bagaimana pakaianya?
LINDA	Dia memakai pakaian pengantin adat Jawa, yaitu kain sarung batik, kebaya hitam dan perhiasan emas.
BRURI	Bagaimana dengan pengantin laki-laki?
LINDA	Waktu Dinah sedang berpakaian, pengantin laki-laki datang dengan teman dan keluarga laki-lakinya. Mereka masuk dan duduk di ruang khusus untuk tamu laki-laki. Pengantin laki-laki memakai jas hitam, kain sarung batik dan topi khas Jawa yang bernama blangkon. Di pinggangnya ada sebuah keris. Di ruang ini upacara perkawinan diadakan.
BRURI	Secara agama?
LINDA	Ya, agama Islam. Yang saya rasa aneh adalah pengantin perempuan tidak boleh ikut dalam upacara ini, hanya ayah pengantin laki-laki dan saudara laki-laki dari kedua pengantin. Sesudah selesai, baru pengantin perempuan boleh masuk dan duduk di sebelah pengantin laki-laki.
BRURI	Kemudian ada acara apa?
LINDA	Makanan dan minuman dihidangkan. Oh ya saya lupa! Ada adat menarik di mana pengantin laki-laki memberi makan sedikit nasi kuning kepada pengantin perempuan. Pengantin perempuan juga memberi makan sedikit nasi kuning kepada pengantin laki-laki.
BRURI	Apa artinya?
LINDA	Artinya, suami seharusnya bekerja untuk mendapatkan keperluan hidup dan isteri harus senang dengan yang diberikan suami.

Perkawinan adat suku Jawa sangat berlainan dengan suku Maluku, bukan? Redaksi harap teman-teman suka membaca tentang adat-istiadat suku lain.

## QUESTION 2. (Continued)

- (i) Before the actual wedding ceremony, how did Linda spend the morning?

.....  
.....  
.....

- (ii) Describe the bride.

.....  
.....  
.....

- (iii) Describe the groom.

.....  
.....  
.....

- (iv) What did Linda find strange about the wedding ceremony?

.....  
.....  
.....  
.....

- (v) Describe the interesting custom that Linda mentioned.

.....  
.....  
.....

- (vi) Explain the significance of this custom.

.....  
.....  
.....

**Please turn over**

**SECTION II—WRITING SKILLS**

(20 Marks)

Attempt BOTH questions.

Answer each question in a SEPARATE Writing Booklet.

**QUESTION 3.** (10 marks)

Write a letter in INDONESIAN of about 100 words on the following topic.

Your Indonesian pen-friend is visiting you in Australia during winter. Write a letter telling your pen-friend:

- what to bring
- what you will be doing
- what to expect of Australian food and customs.

**QUESTION 4.** (10 marks)

Write EITHER a narrative, OR a diary entry, OR a dialogue/interview in INDONESIAN of about 100 words on one of the following topics.

Either

(a) Mengapa saya tidak masuk sekolah (Why I did not go to school)

Or

(b) Tetanggaku yang aneh (My strange neighbours)

**End of paper**

BLANK PAGE

BLANK PAGE